

## AVALIAÇÃO AMBIENTAL ESTRATÉGICA

### Critérios de desempenho

#### OBJETIVO

*O presente conjunto de critérios pretende fornecer orientação geral na preparação de novos processos de Avaliação Ambiental Estratégica (AAE) eficazes e na avaliação da eficácia de processos de AAE já em curso.*

#### ANTECEDENTES

*A AAE tornou-se, recentemente, um tema na ordem do dia, e a IAIA procurou disponibilizar aos nossos membros uma abordagem profissional que os auxilie neste tema. Este conjunto de critérios foi desenvolvido por Rob Verheem, da Comissão de AIA dos Países Baixos, com a consulta de membros da Secção de AAE da IAIA e através de discussões em seminários especiais realizados em 1998, 1999 e 2000, durante as conferências anuais da IAIA.*

#### PROCESSO DE CONSULTA

*Este documento é o resultado de um debate contínuo ao longo de três anos, entre membros da Secção de AAE, quer por meio da Internet, quer no decurso de várias conferências anuais da IAIA. Os critérios de desempenho da AAE têm sido utilizados e testados na prática por uma série de membros da IAIA e foram ratificados pela Direção da IAIA em novembro de 2001.*

#### Associação Internacional de Avaliação de Impactos

*Sede  
1330 23rd Street South, Suite C  
Fargo, ND 58103 USA  
Telefone + 1.701.297.7908  
Fax + 1.701.297.7917  
info@iaia.org • www.iaia.org*

*A presente tradução em língua portuguesa foi efetuada no âmbito da Rede de Língua Portuguesa de Avaliação de Impactos ([www.redeimpactos.org](http://www.redeimpactos.org)), um projeto da APAI – Associação Portuguesa de Avaliação de Impactos ([www.apai.org.pt](http://www.apai.org.pt)).*

*A responsabilidade da tradução é de Inês Sousa, com revisão de Júlio de Jesus e incorporando a contribuição de Maria do Rosário Partidário.*

*A versão oficial é a publicada em língua inglesa no site da IAIA.*

*Quaisquer comentários sobre esta tradução podem ser enviados, a qualquer momento, para: [red@redeimpactos.org](mailto:red@redeimpactos.org)*

Um processo de Avaliação Ambiental Estratégica (AAE) de qualidade informa os planeadores, os decisores e o público afetado acerca da sustentabilidade das decisões estratégicas, facilita a procura da melhor alternativa e assegura um processo de decisão democrático. Deste modo, aumenta a credibilidade das decisões e conduz a uma Avaliação Ambiental mais eficaz, em termos de custos e de tempo, ao nível do projeto. Para alcançar este objetivo, um processo de AAE de qualidade:

#### É integrado:

- Assegura uma avaliação ambiental apropriada de todas as decisões estratégicas relevantes para se atingir um desenvolvimento sustentável.
- Dirige-se à inter-relação dos aspectos biofísicos, sociais e económicos.
- Encontra-se ligado às políticas dos setores e das regiões (transfronteiriças) relevantes e, quando apropriado, à AIA e ao processo de decisão sobre projetos.

#### É orientado para a sustentabilidade:

- Facilita a identificação de opções de desenvolvimento e de propostas alternativas mais sustentáveis(1).

#### É focalizado:

- Fornece informação suficiente, fiável e utilizável para o desenvolvimento do planeamento e para a decisão.
- Concentra-se em questões chave do desenvolvimento sustentável.
- É ajustado às características do processo de tomada de decisão.
- É eficaz em termos de custo e de tempo.

#### É responsável:

- É da responsabilidade das autoridades competentes pelas decisões estratégicas a tomar.
- É conduzido com profissionalismo, rigor, equidade, imparcialidade e equilíbrio.
- É sujeito a verificação e controlo independentes.
- Documenta e justifica de que modo as questões relativas à sustentabilidade foram tidas em conta no processo de decisão.

#### É participativo:

- Informa e envolve o público interessado e afetado, assim como os órgãos governamentais, ao longo de todo o processo de decisão.
- Considera explicitamente os seus contributos e preocupações na documentação e na tomada de decisão.
- Apresenta requisitos de informação claros e facilmente compreensíveis e assegura suficiente acesso a toda a informação relevante.

#### É iterativo:

- Assegura a disponibilidade dos resultados da avaliação o mais cedo possível, por forma a influenciar o processo de decisão e inspirar futuras ações de planeamento.
- Fornece informação suficiente acerca dos impactos reais da implementação de uma decisão estratégica, a fim de avaliar se essa decisão deve ser corrigida, assim como para fornecer uma base para futuras decisões.

(1) i.e. que contribuem para a estratégia global de desenvolvimento sustentável, conforme estabelecida na Conferência do Rio em 1992, e definida nas políticas ou valores específicos de um país.